



湖北四川で馬インフルエンザ発生

农业部兽医局 www.syj.moa.gov.cn 2015-11-26 14:38 来源 :

11月23日、中国農業科学院 ハルビン獣医研究所の 確診を経て、湖北省 武漢市東西湖区の馬に **H3N8** 型亜型 馬インフルエンザが 発生し、馬 **14** 匹が 発症した；四川省 成都市温江区と 郫県、天府新区と 青白江区の馬に **H3N8** 型亜型馬インフルエンザが発生し、馬 **79** 匹が 発症した。

現在、両地域の 流行は いずれも 有効に 制御 されている。

http://www.syj.moa.gov.cn/dwyqdt/qt/201511/t20151126_4915740.htm

Equine influenza outbreak in Hubei and Sichuan

Veterinary Bureau of the Ministry of Agriculture www.syj.moa.gov.cn 2015-11-26 14:38 Source:

On November 23, it was confirmed by the Harbin Veterinary Research Institute of the Chinese Academy of Agricultural Sciences that an H3N8 subtype equine influenza epidemic occurred in horses in Dongxihu District, Wuhan City, Hubei Province, where 14 horses were affected;

An H3N8 subtype equine influenza epidemic occurred in horses in Wenjiang District, Pixian County, Tianfu New District and Qingbaijiang District of Chengdu City, Sichuan Province, where 79 horses were affected.

At present, the epidemics in the two places have been effectively controlled.

Related Links:

..... 以下は中国語原文

湖北四川发生马流感疫情

农业部兽医局 www.syj.moa.gov.cn 2015-11-26 14:38 来源 :

11月23日，经中国农科院哈尔滨兽医研究所确诊，湖北省武汉市东西湖区马匹发生 H3N8 亚型马流感疫情，发病马 14 匹；四川省成都市温江区、郫县、天府新区和青白江区马匹发生 H3N8 亚型马流感疫情，发病马 79 匹。目前两地疫情均已得到有效控制。

相关链接：

http://news.xinhuanet.com/health/2015-03/10/c_1114592344.htm